

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



ПЯТИДЕСЯТАЯ СЕССИЯ

Официальные отчеты

**КОМИТЕТ ПО СПЕЦИАЛЬНЫМ
ПОЛИТИЧЕСКИМ ВОПРОСАМ И
ВОПРОСАМ ДЕКОЛОНИЗАЦИИ
(ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ)**

14-е заседание,
состоявшееся в пятницу,
3 ноября 1995 года,
в 10 ч. 00 м.,
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 14-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н МУТАУРА (Кения)

СОДЕРЖАНИЕ

**ПУНКТ 18 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ
НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ (территории, не охваченные
другими пунктами повестки дня)* (продолжение)**

**ПУНКТ 88 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ИНФОРМАЦИЯ О НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЯХ,
ПЕРЕДАВАЕМАЯ СОГЛАСНО СТАТЬЕ 73^е УСТАВА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ*
(продолжение)**

**ПУНКТ 89 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ИНОСТРАННЫХ ЭКОНОМИЧЕСКИХ И ДРУГИХ
КРУГОВ, КОТОРАЯ ПРЕПЯТСТВУЕТ ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ
НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ В ТЕРРИТОРИЯХ,
НАХОДЯЩИХСЯ ПОД КОЛОНИАЛЬНЫМ ГОСПОДСТВОМ* (продолжение)**

**ПУНКТ 90 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ
НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ
УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С
ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ* (продолжение)**

**ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА*
(продолжение)**

**ПУНКТ 91 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВАМИ-ЧЛЕНАМИ ЖИТЕЛЯМ
НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЙ ВОЗМОЖНОСТЕЙ ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ОБРАЗОВАНИЯ
И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ* (продолжение)**

* Пункты, которые Комитет постановил рассматривать одновременно.

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-794, 2 United Nations Plaza) и включаться в экземпляр отчета.

Distr. GENERAL
A/C.4/50/SR.14
13 November 1995
ORIGINAL: RUSSIAN

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного исправления для каждого Комитета.

Заседание открывается в 10 ч. 50 м.

ПУНКТ 18 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ (территории, не охваченные другими пунктами повестки дня)* (продолжение) (A/50/23 (Part III), глава VI, пункт 14; A/C.4/50/L.6)

ПУНКТ 88 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ИНФОРМАЦИЯ О НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЯХ, ПЕРЕДАВАЕМАЯ СОГЛАСНО СТАТЬЕ 73е УСТАВА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕНИЙ НАЦИЙ* (продолжение) (A/50/23 (Part IV), глава VII, пункт 8)

ПУНКТ 89 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ИНОСТРАННЫХ ЭКОНОМИЧЕСКИХ И ДРУГИХ КРУГОВ, КОТОРАЯ ПРЕПЯТСТВУЕТ ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ В ТЕРРИТОРИЯХ, НАХОДЯЩИХСЯ ПОД КОЛОНИАЛЬНЫМ ГОСПОДСТВОМ* (продолжение) (A/50/23 (Part III), глава V, пункт 16; A/C.4/50/L.7)

ПУНКТ 90 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕНИЙ НАЦИЙ* (продолжение) (A/50/23 (Part IV), глава VII, пункт 14)

ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА* (продолжение)

ПУНКТ 91 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВАМИ-ЧЛЕНАМИ ЖИТЕЛЯМ НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЙ ВОЗМОЖНОСТЕЙ ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ОБРАЗОВАНИЯ И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ* (продолжение) (A/C.4/50/L.4)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ обращает внимание Комитета на документ A/C.4/50/L.8, в котором содержится перечень проектов резолюций, решений и поправок, представленных на рассмотрение Комитета.

Проект резолюции, содержащийся в документе A/50/23 (Part IV), глава VIII, пункт 8, и представленный по пункту 88 повестки дня

2. По проекту резолюции проводится занесимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Алжир, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гана, Германия, Гондурас, Греция, Грузия, Дания, Египет, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кабо-Верде, Казахстан, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика,

* Пункты, которые Комитет постановил рассматривать одновременно.

Латвия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Оман, Пакистан, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украина, Уругвай, Фиджи, Финляндия, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Япония.

Голосовали
против: Никто не голосовал против.

Воздержались: Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция.

3. Проект резолюции принимается 121 голосом при 3 воздержавшихся, при этом никто не голосовал против.

4. Г-н АРКРАЙТ (Соединенное Королевство) говорит, что при голосовании по данному проекту резолюции его делегация, как и в предыдущие годы, воздержалась. Его страна, разумеется, будет и впредь выполнять свои обязательства в отношении британских зависимых территорий в соответствии с пунктом 73е Устава. Его делегация не согласна с положением пункта 2 проекта резолюции о том, что Генеральная Ассамблея решает, когда та или иная несамоуправляющаяся территория достигает уровня самоуправления, достаточного для освобождения управляющей державы от ее обязанностей передавать соответствующую информацию. Такие решения следует оставлять на усмотрение правительства заинтересованной территории и управляющей державы.

5. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что Комитет завершил рассмотрение пункта 88 повестки дня.

Документ А/С.4/50/Л.7

6. Г-н ПЕРЕС ГРИФФО (Испания), внося на рассмотрение от имени Европейского союза поправки к проекту резолюции, содержащемуся в пункте 16 главы V документа А/50/23 (Part III), говорит, что, как известно, в прошлом некоторые страны - члены Союза, а в ряде случаев и Союз в целом, голосовали против некоторых резолюций и решений по вопросам деколонизации, которые принимались в Комитете. Это негативно воспринималось некоторыми делегациями. По мнению стран - членов Европейского союза, размещение иностранных инвестиций в несамоуправляющихся территориях неизбежно имеет для них негативные последствия. Наоборот, если эта инвестиционная деятельность осуществляется разумно и в консультации с народами этих территорий, она часто весьма благоприятно оказывается на их положении. Поэтому, стремясь придать более позитивный тон рассматриваемому проекту, страны Европейского союза предлагают внести в него некоторые поправки.

7. Г-н БАНГУРА (Сьерра-Леоне), выступая в качестве исполняющего обязанности Председателя Специального комитета по деколонизации и ссылаясь на свое выступление в рамках общей дискуссии в Четвертом комитете по вопросу о деколонизации, напоминает, что у Специального

комитета имеется четкий мандат в отношении несамоуправляющихся территорий, который Комитет добросовестно и неотступно выполняет. Специальный комитет, несомненно, добился выдающихся успехов в содействии осуществлению народами колониальных территорий их основополагающего права на самоопределение и независимость, однако его миссия еще не доведена до конца. Комитет постоянно пересматривает используемые подходы и совершенствует методы своей работы, внося необходимые корректизы с учетом меняющихся обстоятельств на международной арене.

8. В последнее время деятельность Специального комитета отличают заметный практицизм, гибкость и новаторский подход, что находит отражение в его рекомендациях Четвертому комитету. При этом первостепенное внимание всегда уделяется интересам и потребностям народов несамоуправляющихся территорий. Да и сама Генеральная Ассамблея, провозгласив Международное десятилетие за искоренение колониализма, поставила своей целью добиться полной деколонизации к 2000 году. В этой связи Специальный комитет неустанно заявляет о важности сотрудничества и участия управляющих держав в деятельности по содействию достижению этой благородной цели. Исходя из того, что наиболее авторитетным источником информации для выявления конкретных потребностей несамоуправляющихся территорий является мнение самих народов этих территорий, а также их правительств, Специальный комитет последовательно поощряет их к участию в своей работе.

9. Признавая важность устойчивого социально-экономического развития несамоуправляющихся территорий в качестве необходимого условия для реального осуществления их права на самоопределение и независимость, Специальный комитет последовательно добивается принятия конкретных мер по содействию такому развитию, приветствуя сотрудничество со стороны управляющих держав и специализированных учреждений Организации Объединенных Наций.

10. Специальный комитет готов к конструктивному сотрудничеству с управляющими державами и считает в этой связи, что выездные миссии представляют собой наилучшее средство получения информации о положении и проблемах народов несамоуправляющихся территорий из первых рук. Специальный комитет надеется, что управляющие державы позитивно откликнутся на его инициативы и проявляемую им добрую волю.

11. В этой связи из поправок, содержащихся в документе A/C.4/50/L.7, Специальный комитет готов принять поправки, содержащиеся в подпунктах a, b и c пункта 2, пункте 7, подпунктах a и b пункта 12, подпункте a пункта 13, подпункте a пункта 14, подпунктах a и b пункта 15, подпунктах a и b пункта 16 и подпункте a пункта 19 указанного документа. Что касается поправок, содержащихся в документе A/C.4/50/L.6, то Специальный комитет готов принять поправки к проекту резолюции B.3 по Бермудским островам, отмечая, что и без них согласился бы с той реальностью, которую представляют собой результаты референдума; к пункту 1 проекта резолюции B.6 по Гуаму; и к пункту 2 проекта резолюции B.12, касающемуся Виргинских островов Соединенных Штатов.

12. При рассмотрении пункта о деятельности иностранных экономических и других кругов в Специальном комитете представленные предложения были приняты без голосования, а общая резолюция принята консенсусом. Кроме того, на последней встрече глав государств и правительств неприсоединившихся стран в Картахене было подтверждено непреходящее значение права всех народов на самоопределение; с удовлетворением отмечено обретение независимости и государственности народами, находившимися ранее под игом иностранного и колониального господства, и вновь подтверждена приверженность достижению целей скорейшей ликвидации колониализма на основе реализации Плана действий для Международного десятилетия за искоренение колониализма в соответствии с чаяниями народов и согласно резолюциям Генеральной Ассамблеи и положениям Устава.

13. Г-н ФОРЭРО (Колумбия) от имени своей страны, являющейся председателем Движения неприсоединения, заявляет, что Движение придает большое значение проблеме деколонизации, поскольку многие его члены ранее являлись колониями и обрели независимость во многом благодаря работе Специального комитета. Главы государств и правительства неприсоединившихся стран, собравшись в октябре текущего года в Картахене, недвусмысленно заявили о позиции Движения по вопросам деколонизации, отметив при этом, что речь идет о процессе, который еще не завершился. Поэтому делегация Колумбии призывает членов Движения при голосовании учитывать сделанное в Картахене заявление.

14. Г-н САМАНА, кавалер ордена св. Михаила и св. Георгия 3-й степени (Папуа-Новая Гвинея), выступая в качестве Председателя Подкомитета по малым территориям, с одобрением отмечает выступление представителя Сьерра-Леоне и говорит, что в интересах сотрудничества представляется целесообразным до вынесения на рассмотрение поправок по проектам обсуждать их на заседаниях Комитета. Рассматриваемые поправки не направлены на качественное улучшение первоначального проекта; они существенно меняют смысл тех положений, которые были рассмотрены, сформулированы и приняты Комитетом в целом. Например, неуместно менять заголовок, поскольку в Комитете рассматривается именно деятельность иностранных экономических и других кругов, которая препятствует осуществлению Декларации, и при этом речи о какой-либо деятельности, не препятствующей процессу деколонизации, не идет. Отметив изменение царящей в Комитете атмосферы, оратор указывает на необходимость развивать сотрудничество между управляющими державами и Комитетом, с тем чтобы обеспечить защиту интересов народов соответствующих территорий на основе принципов Организации Объединенных Наций. Он заявляет, что выступает против представленных поправок.

15. Г-н НУНЬЕС МОСКЕРА (Куба), выступая в качестве заместителя Председателя Специального комитета и представляя страны – члены Движения неприсоединения, говорит, что его делегация будет голосовать против подавляющего большинства поправок, содержащихся в документах А/С.4/50/L.6 и А/С.4/50/L.7, поскольку они затрагивают не форму, а существо вопроса, изменяя смысл доклада Специального комитета, а некоторые из них даже ставят под сомнение необходимость существования этого комитета.

16. С другой стороны, неприемлемы попытки некоторых управляющих держав использовать Четвертый комитет для того, чтобы вносить изменения в доклад Специального комитета. Управляющие державы согласно Уставу должны сотрудничать со Специальным комитетом, и он призывает их к такому сотрудничеству. По вышеуказанным причинам Куба проголосует против подавляющего большинства поправок и воздержится при голосовании по некоторым из поправок, с тем чтобы продемонстрировать определенную гибкость.

17. Г-н ЩЕРБАК (Российская Федерация) выражает признательность делегации Испании за поправки, представленные ею от имени Европейского союза. Российская Федерация, являющаяся членом Специального комитета с момента его создания, поддерживает эти поправки, которые имеют конструктивный характер, учитывают особенности современного этапа деколонизации и способны существенно улучшить нынешний проект резолюции, который, по мнению делегации России, значительно устарел.

18. В этой связи делегация России с удовлетворением отмечает, что многие из этих поправок идут в русле предложений, выдвигавшихся Российской Федерацией в Специальном комитете. Российская Федерация убеждена в том, что принятие этих поправок отвечало бы потребностям народов несамоуправляющихся территорий и способствовало бы созданию условий для их устойчивого социально-экономического развития в интересах скорейшего завершения процесса деколонизации. Кроме того, они могут стать хорошей основой для принятия Четвертым комитетом консенсусной резолюции по данному вопросу.

19. Г-н БИРЕНБАУМ (*Соединенные Штаты*) также поддерживает поправки, представленные Испанией от имени Европейского союза. Соединенные Штаты считают, что принятие этих поправок позволит наиболее оптимальным образом отреагировать на новые реальности в мировой обстановке и в работе Комитета. В современных условиях, когда практически все развивающиеся страны приветствуют иностранные инвестиции и иностранную экономическую деятельность, вызывает удивление то обстоятельство, что Комитет по-прежнему придерживается старых идей в отношении этой деятельности. Принятие этих поправок будет весьма конструктивным шагом, свидетельствующим о признании новых реальностей современного мира и стремлении отказаться от традиционной риторики в отношении иностранных инвестиций.

20. Г-н МВАМБУЛУКУТУ (*Объединенная Республика Танзания*) говорит, что, являясь членом Специального комитета, Танзания всегда считала необходимым сотрудничать с Организацией Объединенных Наций и управляющими державами в применении соответствующих подходов ко всем вопросам, касающимся деколонизации. Танзания выражает озабоченность в связи с отказом некоторых управляющих держав участвовать в работе Специального комитета.

21. Проделана большая работа, направленная на то, чтобы привести работу Специального комитета в соответствие с нынешней ситуацией, что могут подтвердить сотрудничающие с Комитетом управляющие державы.

22. Касаясь предложенных поправок, он говорит, что, если бы они были представлены на рассмотрение Специального комитета, их обсуждение было бы более эффективным. Его делегация выражает озабоченность по поводу наличия множества толкований мандата Комитета.

23. Танзания надеется, что страны, стремящиеся покончить с деколонизацией к 2000 году, вместе с ней будут активно работать в Четвертом комитете в следующем году.

24. Г-н АЛЬ-АТТАР (*Сирийская Арабская Республика*) говорит, что перед голосованием его делегация заявляет, что представленные поправки не соответствуют резолюциям Генеральной Ассамблеи по вопросу о ликвидации колониализма. Они противоречат статьям Устава Организации Объединенных Наций, и его делегация призывает все страны голосовать против этих поправок, так как они не являются результатом работы Специального комитета.

25. Г-н МАСЕДО (*Мексика*), выступая по мотивам голосования до голосования, говорит, что его делегация предпочла бы, чтобы страны, желающие внести существенные поправки в рекомендации Специального комитета, делали это в соответствующее время, а именно в ходе обсуждений в рамках Специального комитета. Она считает неуместным их решение поднять в Четвертом комитете вопросы, вызывающие их озабоченность, для того чтобы пересмотреть решения Специального комитета и поставить под сомнение результаты его обсуждений.

26. Его делегация поддержит решения Специального комитета в отношении представленных поправок и будет голосовать против тех из них, которые направлены на изменение сути и существенное искажение решений и рекомендаций Специального комитета. Она призывает страны, представившие поправки, в будущем обращаться в Специальный комитет и излагать там свои проблемы, чтобы избегать возникновения подобных ситуаций.

27. Г-н ДЖЕЛЬБАН (*Ливийская Арабская Джамахирия*), выступая по мотивам голосования до голосования, говорит, что поправки, предложенные Испанией от имени Европейского союза, представлены без предварительной консультации со Специальным комитетом. Они преследуют цель сорвать работу Специального комитета и лишить народы права на самоопределение и независимость. По этим причинам его делегация будет голосовать против всех представленных поправок.

28. Г-н АЛЬ-ХАССАН (Оман), выступая по мотивам голосования до голосования, говорит, что обычно его делегация не участвует в обсуждении поправок, которые не были рассмотрены Специальным комитетом, однако в этом году она готова поддержать некоторые из этих поправок по той причине, что они были приняты Специальным комитетом. Его делегация по-прежнему считает, что наилучшим способом решения вопросов, связанных с поправками, является конструктивный диалог со Специальным комитетом.

Поправка, содержащаяся в пункте 1 документа А/С.4/50/L.7

29. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Багамские Острова, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Барбадос, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, против: Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Того, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка.

Воздержались: Антигуа и Барбуда, Аргентина, Бангладеш, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Бутан, Гайана, Египет, Иордания, Кипр, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Свазиленд, Сингапур, Суринам, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Филиппины, Хорватия, Ямайка.

30. Поправка отклоняется 55 голосами против 48 при 22 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 2а документа А/С.4/50/L.7

31. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 2б документа А/С.4/50/L.7

32. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 2с документа А/С.4/50/L.7

33. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 2д документа А/С.4/50/Л.7

34. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Кот-д'Ивуар, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали против: Алжир, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Барбадос, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Египет, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Таиланд, Тунис, Филиппины, Хорватия.

35. Поправка отклоняется 60 голосами против 47 при 15 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 3 документа А/С.4/50/Л.7

36. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мавритания, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали против: Алжир, Багамские Острова, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская

Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Малайзия, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка.

Воздержались: Антигуа и Барбуда, Аргентина, Барбадос, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Бутан, Гайана, Египет, Кипр, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Новая Зеландия, Республика Корея, Свазиленд, Сингапур, Суринам, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Филиппины, Хорватия, Ямайка.

37. Поправка отклоняется 55 голосами против 46 при 24 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 4 документа А/С.4/50/L.7

38. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Антигуа и Барбуда, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая Югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Суринам, Тринидад и Тобаго, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Того, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Багамские Острова, Барбадос, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Бутан, Египет, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Таиланд, Филиппины, Хорватия.

39. Поправка отклоняется 61 голосом против 49 при 17 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 5 документа А/С.4/50/L.7

40. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тунис, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали против: Алжир, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка.

Воздержались: Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Барбадос, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Гайана, Египет, Иордания, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Суринам, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Филиппины, Ямайка.

41. Поправка отклоняется 52 голосами против 47 при 22 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 6 документа A/C.4/50/L.7

42. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Аргентина, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Ямайка, Япония.

Голосовали против: Алжир, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Барбадос, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба,

Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мексика, Монголия, Намибия, Нигерия, Непал, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка.

Воздержались: Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Бутан, Египет, Иордания, Кипр, Малайзия, Мали, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Таиланд, Филиппины.

43. Поправка отклоняется 60 голосами против 48 при 15 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 7 документа А/С.4/50/Л.7

44. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 8 документа А/С.4/50/Л.7

45. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Таиланд, Тунис, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Уганда, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка.

Воздержались: Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Барбадос, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Гайана, Египет, Иордания, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Новая Зеландия, Республика Корея, Сингапур, Суринам, Того, Тринидад и Тобаго, Уругвай, Филиппины, Ямайка.

46. Поправка отклоняется 51 голосом против 47 при 23 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 10а документа А/С.4/50/Л.7

47. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали против: Алжир, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Барбадос, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Гайана, Египет, Иордания, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Российская Федерация, Сингапур, Таиланд, Тунис, Филиппины.

48. Поправка отклоняется 59 голосами против 44 при 17 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 10б документа А/С.4/50/Л.7

49. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тринидад и Тобаго, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали против: Алжир, Антигуа и Барбуда, Барбадос, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Катар, Кения, Китай, Колумбия,

Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Того, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Багамские Острова, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Египет, Кипр, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Суринам, Таиланд, Филиппины.

50. Поправка отклоняется 64 голосами против 47 при 14 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 10 с документа A/C.4/50/L.7

51. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали против: Алжир, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Барбадос, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Гайана, Египет, Иордания, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Таиланд, Тунис, Филиппины.

52. Поправка отклоняется 60 голосами против 46 при 16 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 11 документа A/C.4/50/L.7

53. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тунис, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали против: Алжир, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Барбадос, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Гайана, Египет, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Таиланд, Филиппины.

54. Поправка отклоняется 60 голосами против 46 при 14 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 12а документа A/C.4/50/L.7

55. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 12б документа A/C.4/50/L.7

56. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тринидад и Тобаго, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали против: Алжир, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-

Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Того, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка.

Воздержались:

Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Барбадос, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Египет, Кипр, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Суринам, Таиланд, Филиппины.

57. Поправка отклоняется 61 голосом против 48 при 16 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 12с документа А/С.4/50/L.7

58. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 12д документа А/С.4/50/L.7.

59. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за:

Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Ямайка, Япония.

Голосовали

Алжир, Антигуа и Барбуда, Афганистан, Багамские Острова,

против:

Барбадос, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Того, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка.

Воздержались:

Аргентина, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Гайана, Египет, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Новая Зеландия, Республика Корея, Сингапур, Суринам, Филиппины.

60. Поправка отклоняется 59 голосами против 49 при 15 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 13а документа А/С.4/50/Л.7

61. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 13б документа А/С.4/50/Л.7

62. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тринидад и Тобаго, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали против: Алжир, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Того, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Барбадос, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Египет, Кипр, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Суринам, Таиланд, Филиппины.

63. Поправка отклоняется 62 голосами против 47 при 16 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 13с документа А/С.4/50/Л.7

64. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тунис, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Бенин, Боливия,
против: Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гвинея-
Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран
(Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго,
Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба,
Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская
Арабская Джамахирия, Мавритания, Мали, Мексика, Монголия,
Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика
Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа,
Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам,
Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Уганда, Фиджи, Чили, Шри-
Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Барбадос, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Гайана, Египет,
Иордания, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма,
Новая Зеландия, Республика Корея, Сингапур, Таиланд, Уругвай,
Филиппины.

65. Поправка отклоняется 59 голосами против 46 при 18 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 14а документа А/С.4/50/L.7

66. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 14б документа А/С.4/50/L.7

67. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь,
Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия,
Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия,
Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн,
Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая
Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова,
Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство
Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки,
Тринидад и Тобаго, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская
Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди,
против: Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия,
Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика),
Йемен, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-
Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская
Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская
Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мексика, Монголия,
Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика
Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа,
Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан,
Сьерра-Леоне, Того, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили,
Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Барбадос, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Египет, Кипр, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Суринам, Таиланд, Филиппины.

68. Поправка отклоняется 62 голосами против 47 при 16 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 15а документа А/С.5/50/Л.7

69. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 15б документа А/С.4/50/Л.7

70. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тринидад и Тобаго, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Барбадос, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, против: Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Того, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Египет, Кипр, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Свазиленд, Сингапур, Суринам, Таиланд, Филиппины.

71. Поправка отклоняется 62 голосами против 47 при 16 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 15с документа А/С.4/50/Л.7

72. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 16а документа А/С.4/50/Л.7

73. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 16б документа А/С.4/50/L.7

74. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 17 документа А/С.4/50/L.7

75. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тунис, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Антигуа и Барбуда, Афганистан, Багамские Острова, против: Барбадос, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Беларусь, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Гайана, Египет, Казахстан, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Российская Федерация, Сингапур, Таиланд, Филиппины.

76. Поправка отклоняется 62 голосами против 44 при 17 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 18 документа А/С.4/50/L.7

77. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тунис, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Антигуа и Барбуда, Афганистан, Багамские Острова, против: Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка.

Воздержались: Аргентина, Барбадос, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Египет, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Новая Зеландия, Республика Корея, Сингапур, Таиланд, Тринидад и Тобаго, Филиппины, Ямайка.

78. Поправка отклоняется 61 голосом против 46 при 17 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 19а документа А/С.4/50/L.7

79. Поправка принимается без голосования.

Поправка, содержащаяся в пункте 19б документа А/С.4/50/L.7

80. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Антигуа и Барбуда, Афганистан, Багамские Острова, против: Барбадос, Бенин, Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Египет, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Таиланд, Филиппины.

81. Поправка отклоняется 65 голосами против 46 при 13 воздержавшихся.

Поправка, содержащаяся в пункте 20 документа А/C.4/50/L.7

82. По поправке проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Австрия, Азербайджан, Андорра, Армения, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мадагаскар, Мальта, Марокко, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Голосовали Алжир, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Барбадос, Бенин, против: Боливия, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, Венесуэла, Вьетнам, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мали, Мексика, Монголия, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Руанда, Самоа, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались: Аргентина, Беларусь, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Египет, Иордания, Казахстан, Кипр, Малайзия, Маршалловы Острова, Мозамбик, Мьянма, Республика Корея, Сингапур, Таиланд, Филиппины.

83. Поправка отклоняется 64 голосами против 44 при 16 воздержавшихся.

84. Заседание Комитета прерывается в 12 ч. 10 м. и возобновляется в 12 ч. 20 м.

85. Проводится заносимое в отчет о заседании голосование по проекту резолюции, содержащемуся в пункте 16 главы V документа А/50/23 (Part III), в целом с внесенными в него изменениями.

Голосовали за: Алжир, Багамские Острова, Бангладеш, Бахрейн, Бенин, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливийская Арабская Джамахирия, Малайзия,

Мальдивские Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Пакистан, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Республика Корея, Руанда, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Судан, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали Австралия, Австрия, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, против: Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мадагаскар, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Воздержались: Азербайджан, Аргентина, Марокко, Филиппины.

86. Проект резолюции принимается 70 голосами против 41 при 4 воздержавшихся*.

Проект решения, содержащийся в документе A/50/23 (Part III), глава VI, пункт 14

87. По проекту решения проводится занесимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Алжир, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Бенин, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Малайзия, Мальдивские Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Пакистан, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Республика Корея, Руанда, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали Австралия, Австрия, Андорра, Армения, Беларусь, Бельгия, против: Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Нидерланды, Норвегия, Палау, Польша, Португалия, Республика

* Делегация Омана впоследствии информировала Комитет о том, что она намеревалась голосовать за этот проект резолюции, а делегации Мальты и Словении – что они намеревались голосовать против этого проекта.

Молдова, Российская Федерация, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

Воздержались: Аргентина, Марокко, Новая Зеландия.

88. Проект решения принимается 76 голосами против 40 при 3 воздержавшихся*.

89. Г-н РОУ (Австралия) говорит, что Австралия не могла поддержать решение по вопросу о военной деятельности и мероприятиях колониальных держав в территориях, находящихся под их управлением, поскольку его формулировка по сути не отличается от формулировок, представлявшихся на предыдущих сессиях Генеральной Ассамблеи. Что же касается пункта 4 решения, то он хотел бы подчеркнуть, что Австралия решительно выступает против ядерных испытаний, проводимых любым государством где бы то ни было.

90. Г-н ЩЕРБАК (Российская Федерация) говорит, что делегация Российской Федерации голосовала против, поскольку, по ее мнению, документ требует глубокой переработки в духе конкретных и конструктивных подходов с учетом реальных потребностей народов несамоуправляющихся территорий. Российская делегация готова активно поддержать любые усилия в этом направлении в интересах скорейшего завершения процесса деколонизации.

91. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что Комитет завершил рассмотрение пункта 89 повестки дня.

Проект резолюции, содержащийся в документе A/50/23 (Part IV), глава VII, пункт 14

92. По проекту резолюции проводится занесимое в отчет о заседании голосование.

Голосовали за: Австралия, Алжир, Антигуа и Барбуда, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бенин, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гаити, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мальдивские Острова, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Республика Корея, Российская Федерация, Руанда, Самоа, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринал, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Чили, Шри-Ланка, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

* Делегации Омана и Судана информировали Комитет впоследствии о том, что они намеревались голосовать за этот проект решения, а делегации Мальты и Словении – о том, что они намеревались голосовать против этого проекта.

Голосовали

против:

Никто не голосовал против.

Воздержались:

Австрия, Азербайджан, Андорра, Аргентина, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Марокко, Нидерланды, Норвегия, Палау, Польша, Португалия, Республика Молдова, Румыния, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Чешская Республика, Швеция, Япония.

93. Проект резолюции принимается 91 голосом при 43 воздержавшихся, при этом никто не голосовал против.

94. Г-н ПЕРЕС ГРИФФО (Испания), выступая от имени Европейского союза, говорит, что страны Союза вновь заявляют о своей поддержке деятельности специализированных учреждений по оказанию помощи несамоуправляющимся территориям в различных областях. Вместе с тем проект решения по "военной деятельности" вынуждает Европейский союз вновь с сожалением высказать свои возражения против представленного текста, поскольку эта тема не фигурирует среди пунктов повестки дня, переданных Генеральной Ассамблей Четвертому комитету. Однако его замечания в нынешних проектах учтены не были, и поэтому страны Европейского союза воздержались при голосовании резолюции по пункту 90 повестки дня и проголосовали против резолюции по пункту 18.

95. Что касается пункта 89 повестки дня, то Европейский союз приветствует усилия с целью придать проекту резолюции сдержанний характер и принять к сведению содержащееся в преамбуле упоминание о том вкладе, который иностранные инвестиции могут внести в социально-экономическое развитие этих территорий. Как представляется, отсутствие положений, четко разграничающих полезную и вредную экономическую деятельность, а также предположение, что любая деятельность по размещению иностранных инвестиций изначально вредна, являются серьезными недостатками этого проекта резолюции, и поэтому Европейский союз представил некоторые поправки для их устранения. Страны Европейского союза выражают признательность за одобрение некоторых из этих поправок, но, к сожалению, члены Комитета не выступили в поддержку всех поправок, и поэтому Европейский союз вновь был вынужден проголосовать против представленного проекта. Однако он надеется, что его позиция будет учтена при подготовке проекта резолюции в будущем году.

96. Г-н КЕРКЛЕНД (Соединенные Штаты) говорит, что его делегация признает обязанности специализированных учреждений Организации Объединенных Наций, а также особые трудности, с которыми тем приходится сталкиваться при выполнении своих обязанностей в несамоуправляющихся территориях, и поддержала бы этот проект, если бы в нем не проводилась ненужная увязка их работы с деятельностью по осуществлению Декларации. Времена такой увязки давно прошли.

97. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что Комитет завершил рассмотрение пункта 90.

Проект резолюции, содержащийся в документе A/C.4/50/L.4

98. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ сообщает, что к числу соавторов этого проекта резолюции присоединились Австралия и Швеция.

99. Проект резолюции принимается без голосования.

100. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что Комитет завершил рассмотрение пункта 91.

Заседание закрывается в 12 ч. 45 м.